

战略与安全 SECURITY & STRATEGY-

清华大学战略与安全研究中心
CENTER FOR
INTERNATIONAL
SECURITY AND STRATEGY
TSINGHUA UNIVERSITY

CISS 海外信息专报 (2023年3月14-15日)

1、CSIS: 与中国战略竞争的政策议程

3月13日,美国智库战略与国际问题研究中心 (CSIS) 网站发布由弗里曼中国研究中心主席白明(Jude Blanchette) 撰写的评论文章《与中国战略竞争的政策议程》。文章指出, 美国众议院"美中战略竞争特别委员会"于 2 月 28 日举行 了首次听证会,委员会认同中国在全球范围内的影响力迅速 扩大。展望未来,委员会仍需考虑以下几个问题。首先,应 该避免过度强调战略竞争和生存斗争的视角,应该更多寻找 与盟友和伙伴合作的机会。其次,需要强调对美国实力的信 心,避免过度强调中国力量而使美国显得软弱无力。最后, 委员会可能成为反亚裔种族主义和暴力行为的领导者。委员 会应准确地讨论中国影响力及其带来的挑战, 避免产生敌视 亚裔的政治气氛。作者指出,委员会未来制定和研究政策议 程可以考虑四个支柱,包括:人才和创新、印度洋-太平洋地 区的和平与安全、民主和经济的复原力、共同的全球挑战。 针对这些支柱,委员会将讨论一系列问题,包括如何解决美 国实力和影响力差距、如何应对中国对自由国际秩序构成的 挑战等。这些问题前景虽然尚不明朗, 但是如果制定正确议

程,可以真正使美国在与中国的战略竞争中取得胜利。

https://www.csis.org/analysis/policy-agenda-strategic-competition-china

编译: 陈盈颖

2、报业辛迪加:全球经济前景仍不明朗

3月9日,报业辛迪加(Project Syndicate) 发布英国前财政部长吉姆•奥尼尔(Jim O'Neill)撰写的评论文章《通胀图景变得更加模糊》。文章认为,虽然中国重新开放为当前的世界经济带来了积极因素,但是仍将存在以下隐患。首先,美国和欧洲通胀持续下降的趋势已经减弱,美联储主席鲍威尔日前在美国国会称,在将上次加息幅度从 50 个基点减少到 25 个基点后,美联储可能需要恢复更大幅度的加息。其次,中国为 2023 年设定的经济增长目标仍然低于预期。中国将 2023 年的 GDP 增长目标设置为 5%,鉴于其他国家在摆脱新冠疫情影响后普遍设置了较高的增速目标,故中国 5%的目标反应了中国对其经济增长的谨慎态度,中国的经济也仍将受到房地产市场等结构性挑战的影响。最后,黑田东彦在担任日本央行行长十年后即将卸任,央行行长的更换或许将导致日本央行更快地背离黑田东彦主持的超宽松货币和债券市场政策,而这将对全球市场造成深远的影响。

https://www.project-syndicate.org/commentary/inflation-mixed-picture-with-us-jobs-report-cpi-commodity-prices-other-factors-

by-jim-o-neill-2023-03

编译: 高隆绪

3、CEPS: 民众的民主精神推动格鲁吉亚入欧进程

3月10日,欧洲政策研究中心(CEPS)发布金融市场和机构部门主任兼研究员蒂纳丁·阿赫夫莱迪亚尼(Tinatin Akhvledian)撰写的评论文章《格鲁吉亚的欧洲梦正由最崇高的民主精神推动》。文章指出,格鲁吉亚的入欧历程与民众的抗争密不可分。格鲁吉亚曾是欧盟"东部伙伴关系计划"的宠儿,原先计划于2024年申请加入欧盟。然而,俄乌冲突促使格鲁吉亚民众走上街头,并最终逼迫总理于2022年签署入欧申请。在获得正式候选国地位之前,格鲁吉亚已着手解决一系列入欧优先事项,但是执政党反民主、反欧洲言论和行动严重破坏了格鲁吉亚的入欧进程。受2008年俄格战争的影响,格鲁吉亚人民坚定不移地选择向欧盟而非俄罗斯靠拢,并成为格鲁吉亚的政权运作,促使政府政策向欧洲靠拢告终。格鲁吉亚的民主制度可能存在不足,但是其民众崇高的民主精神和欧洲价值观则一直占据上风。

https://www.ceps.eu/georgias-european-dream-is-being-carried-by-the-highest-spirit-of-democracy/

编译: 王一诺

《外交学人》: 中国台湾成为巴拉圭总统大选关键议题

3月11日,《外交学人》网站发布由记者胡里耶塔•艾 杜旺(Julieta Heduvan)和胡安•曼努埃尔•哈兰(Juan Manuel Harán)共同撰写的文章《台湾如何成为巴拉圭总统 选举中的关键问题》。文章指出,随着经济变革的压力增加, 巴拉圭的总统大选可能决定台湾在南美的未来。巴拉圭希望 既维持与中国大陆的贸易关系, 又保持与台湾地区关系的状 态是难以实现的。在距选举不足两月的时间里,试图维持现 状的科罗拉多党候选人圣地亚哥·佩纳(Santiago Pena)和 更具有批判性眼光的反对党候选人埃弗拉因 • 阿莱格雷 (Efrain Alegre)将进行激烈竞争。佩纳起先提出了与中国大 陆建立关系的可能性,后又表示会优先考虑与台湾地区的关 系。阿莱格雷表示,和中国大陆建交能够带来极大的经济利 益。2023年8月,两位候选人中将有一名最终宣誓就任总统。 https://thediplomat.com/2023/03/how-taiwan-become-a-key-iss

ue-in-paraguays-presidential-election/

编译:石佳怡

5、AEI: 澳大利亚称采购核潜艇旨在维护本国和地区安全

3月10日,美国企业研究所(AEI)刊登新加坡太平洋 论坛研究员布莱克·赫辛格(Blake Herzinger)撰写的评论文章 《澳大利亚采购潜艇旨在威慑,而非侵略》。作者提出,澳 大利亚的核动力潜艇采购计划将增强本国国防部署, 在维护 本国安全的同时保障印太地区长期繁荣稳定。尽管"美英澳联盟"(AUKUS)尚未明确澳大利亚采购核动力潜艇的详细计划,但是多数国家质疑澳方此举或导致对华竞争加剧甚至引发大规模核军备竞赛。澳政府宣称,采购核动力潜艇仅出于国防需求。原因一是澳希望增强国防部署,澳核动力潜艇采购计划不会对他国产生战争威胁。二是印尼、马来西亚、新加坡和越南等周边国家大多利用潜艇维护本国安全,核潜艇采购计划旨在维护地区安全。澳方坚称,首先,澳方维护《不扩散核武器条约》并宣称该条约没有限制无核武器国家发展以核反应堆为动力的舰船或潜艇。其次,AUKUS 仅是技术共享机制而非军事联盟,三国希望通过维持地区军事平衡以促进该地区的和平与稳定。再次,澳方控诉中俄海军实力强大对亚太国家安全造成了严重威胁,并宣称澳方希望通过提高本国军事实力对中俄形成威慑。

https://www.aei.org/op-eds/australias-submarine-acquisition-is-a bout-deterrence-not-aggression/

编译: 范诗雨

6、印度智库:印度在澳印太战略中的中心地位日益提升

3月13日,印度观察家基金会网站刊登了印度国家海事基金会的副研究员普雷梅莎·萨哈(Premesha Saha)所撰文章《印度在澳大利亚印太战略中的中心地位日益提升》。文章指出,澳大利亚总理安东尼·阿尔巴尼斯于3月8日至11

日对印度进行国事访问。基于两国强烈的政治意愿和维护自由、开放、包容的印太地区的共同关切,印澳双边关系在过去五年发生重大变化,这种转变源于两国对中国的认知发生转变,认为中国带来的挑战日益增长。为此,印澳两国在经济领域谋求伙伴关系多元化,并在国防、清洁能源、供应链等领域加强合作。如今,印度在印太地区处于核心地位的事实已被澳方接受,"四方机制"的实效性日益增强。此次访问传达了印澳双方深化合作的信号,两国的会议聚焦于可再生能源、贸易和教育等议题。澳大利亚企业界认识到需要加大对印度的投资。两国在清洁和绿色能源领域存在合作空间,还有其他潜在的合作领域,包括:帮助促进印度更多参与南太平洋事务;帮助印度与印度洋岛国合作应对气候变化挑战;在抗灾方面合作;在东南亚采取共同举措;使环印度洋联盟更加有效等。印澳关系已经取得长足的进步,但两国的全面战略伙伴关系仍存在深化空间。

https://www.orfonline.org/expert-speak/the-growing-centrality-of-india-in-australias-indo-pacific-policy/

编译: 高云萌

7、瓦尔代俱乐部:中国拥有外交意识形态吗?

3月9日,瓦尔代俱乐部发布高级研究员伊万·祖恩科 (Ivan Zuenko)的文章《中国拥有外交意识形态吗?》。文章认为,崛起的中国在世界舞台上扮演什么样的角色,其行

动的核心是什么,仍是具有争议的问题。中国的外交表述过于抽象,以至于西方观察家无法清楚地识别中国行动的逻辑;中国的外交理念和西方不同,以至于按照西方模式评估中国外交必然让人感到无所适从。西方认为中国人的政治思维与传统武术哲学类似,包括长期战略、冷静准备和不进行不必要的行动,但这都是陈旧和片面的认知,因为中国的政治传统实际上是传统文化、苏联处方和中国共产党员奋斗经验三者合一的产物,而中国外交则夹杂了更多内容:因文明成就而不因实力成为世界秩序的一个中心;关于民族中心主义和朝贡体系的历史记忆;百年国耻和洗刷国耻的决心;党领导的国家所具备的共产主义理想。

https://www.valdaiclub.com/a/highlights/does-china-have-a-fore ign-policy-ideology/

编译:李星原

8、《国家利益》: 欧洲必须采取行动来解决移民问题

3月12日,《国家利益》杂志网站刊登布鲁金斯学会非常任高级研究员、米兰国际政治研究所副高级研究员费德里卡•塞尼•法萨诺蒂(Federica Saini Fasanotti)的署名文章《欧洲必须采取行动来解决移民问题》。文章认为,2015年的"移民潮"几乎破坏了欧洲的政治稳定,美国必须与欧盟及欧洲主要国家紧密合作来解决移民问题。在过去十年中,来自非洲移民的数量不断增多。欧洲国家所面临的真正问题

是,如何才能以现实路径阻止移民流动,控制马格里布与利比亚这两处通往欧洲的移民超级通道的大门。基于此,欧洲需要实现三项目标:第一,解决非洲大陆移民的根源;第二,政策制定应考虑如何管理、缓解或防止非法移民进入欧洲;第三,合法抵达欧洲海岸的移民应得到同情的处理和支持。https://nationalinterest.org/feature/europe-must-act-solve-its-mig ration-problem-206298

编译: 邵志成

9、《外交政策》:美以特殊关系的变化

3月13日,《外交政策》网站发布了其专栏作家及外交关系委员会中东和非洲研究的高级研究员史蒂芬·库克(Steven A. Cook)撰写的文章《再无意义的美以特殊关系》。文章认为,处于弱势的以色列依靠美国援助维生、且美以两国共享一套民主价值观的想法不再适用于当下现实,美以特殊关系需被重新定义。文章强调,当前以色列的战略地位优于以往任何时候,整体国家实力显著增强。第一,在伙伴关系上,以色列与埃及、约旦均签署和平条约,与巴林、摩洛哥、苏丹和阿联酋保持正常关系,且与沙特阿拉伯具有密切的非正式关系。第二,在地缘冲突上,考察地区内的其他对手或潜在对手,以色列已设法将巴以问题边缘化,并成功修复与土耳其的关系,叙利亚因长期内战而国力孱弱,伊拉克则呈现出一定的内顾特征。但作者认为,伊朗仍是以色列在

地区安全格局中需面对的重大外部挑战。此外,文章强调,在以色列政府治下,该国民主赤字问题十分突出。不仅表现为社会层面犹太公民和非犹太公民的极度不平等,也体现在政治体系中制衡机制作用的持续下滑。在以色列安全状况上升而民主质量下滑的情况下,应对美以特殊关系进行重新审视与界定。

https://foreignpolicy.com/2023/03/13/us-israel-relationship-security-democracy-values/

编译: 蔡依航

10、《外交政策》:渐进主义正在削弱美国对乌支持

3月9日,《外交政策》网站发布美国前副国家安全顾问、哈德逊研究所高级研究员纳迪娅·沙德罗(Nadia Schadlow)撰写的文章《渐进主义正在削弱美国对乌克兰的支持》。文章指出,美国在对乌援助问题上缺乏明确的战略目标,援助的具体方案多由临时决策或一次性决策确定,且援助进展滞缓,美国及其盟友在对乌援助期间均存在"渐进主义"的问题,而这也进一步削弱了美西方对乌援助的效果。作者认为,成功的军事行动应该由总体战略以及"任务分析"(mission analysis)来共同执导。然而,乌克兰危机爆发以来,拜登总统为更快地向乌克兰提供国防援助,先后共动用了30次"总统拨款权",这表明美国缺乏清晰的援助规划和明确的战略目标。作者认为,"渐进主义"长期困扰着美国的乌

克兰政策,也无法阻止乌克兰危机升级,相比之下,合理的"任务分析"和战役计划才能遏制俄罗斯的攻势。作者建议,拜登政府需要详细规划援助目标,做好"任务分析",加紧对乌进行武器援助,必要时可以动用美国的预置武器库存、国民警卫队武器或紧急增加武器生产。

https://foreignpolicy.com/2023/03/09/us-military-support-ukrain e-war-russia-biden-incrementalism/

编译:胡宇恺

11、《经济学人》:马克龙对欧洲的宏大设想面临挑战

3月8日,《经济学人》发布文章《马克龙设想的更强大的欧洲正在变成现实,但其盟友在策略和目标上存在分歧》。文章认为,马克龙希望法国保持大国影响力,作为欧洲的领袖在乌克兰危机中发挥作用,但此举没有得到其他欧洲国家的广泛认同。马克龙认为,国家应掌握更多的主权,增加国家自主决策能力,并在分裂的世界中维护国家利益。然而,他的"处方"并不受欢迎,尤其是身处乌克兰危机前线的国家,更倾向于寻求北约和美国的保障来确保安全。马克龙曾批评北约正在经历"脑死亡",如今却改变了对北约的态度,并增加了法国的国防支出。尽管马克龙努力缓和目前法国与俄罗斯的紧张局势,但其他欧洲人民却认为这是对俄罗斯过于迁就的表现。文章还探讨了法国在维护国家利益和建立欧洲主权之间的紧张关系。马克龙的行为被评价为单边主

义,他未能建立有意义的联盟,这将使他的影响力减弱。但 马克龙不会停止提出建议,他认为法国必须成为一个影响力 强大的国家,向世界开放,并与全世界对话。

https://www.economist.com/international/2023/03/08/emmanuel -macrons-vision-of-a-more-muscular-europe-is-coming-true 编译: 陈麒超

12、瓦尔代俱乐部: 印度担任 G20 主席国的期待与成就

3月9日,瓦尔代俱乐部发布约克大学高级研究员、外交政策专家妮维迪塔·达斯·昆都(Nivedita Das Kundu)的文章《印度担任 G20 主席国:期待与成就》。文章认为,对于印度来说,担任 G20 主席国是展示其在全球问题上的外交影响力和领导力的重要机会,国际社会对印度带领 G20 集团克服地缘政治对抗、并在一些全球性问题上达成共识充满期待。印度一直试图在俄罗斯与美国及其盟国之间发挥调解作用,努力弥合俄罗斯与美国及其盟国在乌克兰危机方面的分歧,反映出印度对全球和平与稳定的庄严承诺。但此前在新德里举行的 G20 高级别会议证明,各方对于乌克兰危机的分歧很难克服,在可以预见的未来,全球分歧也将持续存在。文章还指出,印度在担任 G20 主席国期间,可以为实现净零排放的全球目标、弥合发达国家和发展中国家之间的差距、推进数字经济、促进数字扫盲和确保数字安全方面等方面发挥关键作用,有机会引导全球治理走向一个更加公平和可持续的

未来。

https://valdaiclub.com/a/highlights/india-s-g20-presidency-expectations/

编译: 李竺畔

编译:李星原、邵志成、蔡依航、胡宇恺、陈麒超、李竺畔、 高隆绪、范诗雨、陈盈颖、王一诺、高云萌、石佳怡 审核:文晶、姚锦祥、苏艳婷